

13

КНИГА

Тернопольски боржани Борисъ и си Тернопольско

ДЛЯ ЗАПИСКИ РАЗВОДОВЪ МЕЖДУ ЕВРЕЯМИ.

№ 5548-13-a

На 1915 годъ.

	В т а.		Кѣмъ совершался обрядъ разводный или халипы и кто были свидѣтелями при совершеніи онаго.	Число и мѣсяць.		По какимъ причи- намъ.	По чьему рѣшенію.	Кто именно и съ кѣмъ разведенъ разводнымъ или чрезъ халипу.
	Мужско.	Женскаго		Христіан- скій	Еврей- скій.			

О. М. К.

№	Л ъ т а.		Кѣмъ совершался обрядъ разводный или халипы и кто были свидѣтелями при совершеиі онаго.	Число и мѣсяць.		По какимъ причинамъ.	По чьему рѣшенію.	Кто именно и съ кѣмъ разведенъ разводнымъ или чрезъ халипу
	Мужского	Женскаго		Христіанскій.	Еврейскій.			

Въ Январѣ Мѣсяца разводовъ не было, въ томъ и свидѣтельствуется

Помощь Ревизора М. Жуковскаго

Старосты М. Д. Муромца

Казначей М. С. Левинъ

Учтенной Сидорова

Въ Январѣ Мѣсяца разводовъ не было, въ томъ и свидѣтельствуется

Помощь Ревизора М. Жуковскаго

Старосты М. Д. Муромца

Казначей М. С. Левинъ

Учтенной Сидорова

№	Лѣта.		Кѣмъ совершался обрядъ разводный или халипы и кто были свидѣтелями при совершеніи онаго.	Число и мѣсяць.		По какому причинамъ.	По чьему рѣшенію.	Кто именно и съ кѣмъ разведенъ разводнымъ или чрезъ халипу.
	Мужского.	Женского.		Христіанскій.	Еврейскій.			

Въ Февралѣ Мѣсяцъ разводовъ не было,
 въ томъ и свидѣтельствуется

Полному Раввину И. Фрески

Старостеи М. Я. Дворни

Казначей⁵ С. С. Левина

Членовъ⁵ М. Я.

וְעַל כֵּן הָיָה לֹא הָיוּ בְּפֶנִּי

בְּפֶנִּי וְעַל כֵּן

מִשְׁפָּטֵי הַיָּדוּשׁ

לְעוֹלָם וָעוֹלָם

וְעַל כֵּן הָיָה לֹא

הָיוּ בְּפֶנִּי וְעַל כֵּן

[Handwritten signature]

№	Лѣта.		Кѣмъ совершался обрядъ разводный или халипы и кто были свидѣтелями при совершеніи онаго.	Число и мѣсяць.		По какимъ причи- намъ.	По чьему рѣшенію.	Кто именно и съ кѣмъ разведе- нъ разводнымъ или чрезъ халипу.
	Мужского.	Женскаго.		Христіан- скій.	Еврей- скій.			

Въ Мартѣ Мѣсяцѣ разводовъ не было,
 Въ томъ и свидѣтельствуется
 Пошлю Раввина Штрессенъ

Старооста Ша. Д. Морген

Каснарей ел. с. Левитанъ

Ученный Магъ

מגיד המעשה הזה

ביום הזה

הוא

הוא

הוא

הוא

№	Лѣта.		Кѣмъ совершался обрядъ разводный или халипы и кто были свидѣтелями при совершеніи онаго.	Число и мѣсяць.		По какому причинамъ.	По чьему рѣшенію.	Кто именно и съ кѣмъ разведенъ разводнымъ или чрезъ халипу.
	Мужского.	Женского.		Христіанскій.	Еврейскій.			

Въ Августѣ Мѣсяцѣ разводовъ не было,
 Въ томъ и свидѣтельствуется
 Полю Равиной А. Трапезъ
 Старосте М. С. Луринъ
 Ковнагій М. С. Левинъ
 Франнъ М. С.

(mirrored text from reverse side)
 Въ Августѣ Мѣсяцѣ разводовъ не было,
 Въ томъ и свидѣтельствуется
 Полю Равиной А. Трапезъ
 Старосте М. С. Луринъ
 Ковнагій М. С. Левинъ
 Франнъ М. С.

(handwritten signature)
 М. С.

№	Лѣта.		Кѣмъ совершался обрядъ разводный или халипы и кто были свидѣтелями при совершении онаго.	Число и мѣсяць.		По какимъ причинамъ.	По чьему рѣшенію.	Кто именно и съ кѣмъ разводнымъ или чрезъ халипу.
	Мужского.	Женского.		Христіанскій.	Еврейскій.			

Въ Мѣсяцъ Мартѣ разводъ не былъ, въ томъ и свидѣтельствуемъ.

Полковникъ Александръ Александровичъ

Староста М. Г. Андреев

Кавказскій М. С. Левитанъ

Ученый М. С.

משה בן יוסף

משה בן יוסף

משה בן יוסף

משה בן יוסף

משה בן יוסף

משה בן יוסף

№	Лѣта.		Кѣмъ совершался обрядъ разводный или халипы и кто были свидѣтелями при совершении онаго.	Число и мѣсяцъ.		По какимъ причинамъ.	По чьему рѣшенію.	Кто именно и съ кѣмъ разведенъ разводнымъ или чрезъ халипу.
	Мужского.	Женскаго.		Христіанскій.	Еврейскій.			

Въ Гонтъ мѣсяцѣ разводова не было,
 Въ томъ и свидѣтельствуетъ
 Помощникъ Мовина К. Куликовъ
 Староста М. Я. Купинъ
 Коваленко Алексей
 Ученый магистръ

ה, כח, כ"ב
 מנין
 ה, כח, כ"ב
 ה, כח, כ"ב
 ה, כח, כ"ב
 ה, כח, כ"ב

№	Лѣта.		Кѣмъ совершался обрядъ разводный или халипы и кто были свидѣтелями при совершеіи онаго.	Число и мѣсяць.		По какому причинамъ.	По чьему рѣшенію.	Кто именно и съ кѣмъ разведенъ разводнымъ или чрезъ халипу.
	Мужского.	Женского.		Христіанскій.	Еврейскій.			

Въ Июля мѣсяцѣ разводъ не былъ,
 Въ томъ и свидѣтельствуетъ
 Пошлю. Раввина Н. Грессинъ

Староста Ш. А. Липинъ

Казначей А. Копы

Ученный *[Signature]*

אב ה'תקפ"ב י"ג אלול
 רבנים א. גרסיין

[Signature] אב"ד

אב"ד א. גרסיין

[Signature] אב"ד

[Signature] אב"ד

№	Лѣта.		Кѣмъ совершался обрядъ разводный или халипы и кто были свидѣтелями при совершении онаго.	Число и мѣсяць.		По какимъ причинамъ.	По чьему рѣшенію.	Кто именно и съ кѣмъ разведенъ разводнымъ или чрезъ халипу.
	Мужского.	Женского.		Христіанскій.	Еврейскій.			

Въ Августѣ мѣсяцѣ развода небыло,
 Въ томъ и свидѣтельствуется
 Помощ. Ревизор. А. Буешицъ

Старооста М. В. Лидеръ

Канцлеръ Котловъ

Челникъ Мазъ

ה'תקפ"ח אב ה'תק"ח
 פ"א ה'תק"ח

מיוזמם אה"כ

פועל אה"כ

ש"ס אה"כ

שמעון אה"כ

Канцлеръ

525

№	Лѣта.		Кѣмъ совершался обрядъ разводный или халипы и кто были свидѣтелями при совершеніи онаго.	Число и мѣсяць.		По какимъ причинамъ.	По чьему рѣшенію.	Кто именно и съ кѣмъ разведенъ разводнымъ или чрезъ халипу.
	Мужского.	Женскаго.		Христіанскій.	Еврейскій.			

Въ Сентябрѣ. мѣсяцѣ развода не было.
 Въ томъ и свидѣтельствуется
 Помощ. Ревизоръ Ч. Звездъ

Староста М. А. Лифанъ

Козмоной Козловъ

Ученый мужъ

ה'תק"ע"ה י"ג שבט

בית דין

משה בן יוסף

ע"פ פ"ד סי' ק"א

אשר נהגו

בשם ה' אלהינו

№	Лѣта.		Кѣмъ совершался обрядъ разводный или халипы и кто были свидѣтелями при совершеніи онаго.	Число и мѣсяць.		По какимъ причинамъ.	По чьему рѣшенію.	Кто именно и съ кѣмъ разведенъ разводнымъ или чрезъ халипу.
	Мужского.	Женского.		Христіанскій.	Еврейскій.			

18

Въ Октябрѣ мѣсяцѣ разводъ не былъ,
 въ томъ и свидѣтельствуется
 Пошлю. Раввина А. Фресманъ

Старосты Ш. Я. Суфранъ

Канцлеръ С. С. Суфранъ

Кремль Ш. Я. Суфранъ

ה'תקפ"ח י"ח יום טבת ה'תקפ"ח
 ראשון לחדש שבט ה'תקפ"ח

אשר נשבענו ונשבעתנו
 ונשבעתנו ונשבעתנו

ה'תקפ"ח י"ח יום טבת ה'תקפ"ח
 ראשון לחדש שבט ה'תקפ"ח

אשר נשבענו ונשבעתנו
 ונשבעתנו ונשבעתנו

אשר נשבענו ונשבעתנו
 ונשבעתנו ונשבעתנו

[Handwritten signature]

505

№	Лѣта.		Кѣмъ совершался обрядъ разводный или халипы и кто были свидѣтелями при совершении онаго.	Число и мѣсяць.		По какимъ причинамъ.	По чьему рѣшенію.	Кто именно и съ кѣмъ разводнымъ или чрезъ халипу.
	Мужского.	Женского.		Христіанскій.	Еврейскій.			

Во Новбру мѣсѣцѣ разводъ не было, въ томъ и свидѣтельствуется

Томомъ Ревизіи И. Киселева

Старостеи М. Я. Моргун

Кознарей Антоинъ

Ученый Мещеряковъ

האנין אהרן בן יצחק

היה אצלנו

ביום כ"ב חשוון

שנת ה'תק"ע

אשר

היה אצלנו

№	Лѣта.		Кѣмъ совершался обрядъ разводный или халипы и кто были свидѣтелями при совершении онаго.	Число и мѣсяцъ.		По какимъ причинамъ.	По чьему рѣшенію.	Кто именно и съ кѣмъ разведенъ разводнымъ или чрезъ халипу.
	Мужского.	Женскаго.		Христіанскій.	Еврейскій.			

Въ Декабрѣ мѣсяцѣ развода не было, въ томъ и свидѣтельствуется
 Яшай. Раевичъ и Юраевъ.

Старостой Ш. Я. Андреев

Казначей Магдальбергъ

Ученый Магдальбергъ

הא/סר ד' יצחק בן יצחק
 רב העדה ה' אשכנזי

מאשר רב' אהרן

הע' ד' אהרן ניר

הע' ד' אהרן

הע' ד' אהרן

Handwritten signature

По рассмотрѣннн этой тетради гелъза

705

№	Лѣта.		Кѣмъ совершался обрядъ разводный или халипы и кто были свидѣтелями при совершеніи онаго.	Число и мѣсяць.		По какому причинамъ.	По чьему рѣшенію.	Кто именно и съ кѣмъ разводенъ разводнымъ или чрезъ халип
	Мужского.	Женского.		Христіанскій.	Еврейскій.			

разводовъ евреевъ по еи. Собраннымъ въ МВЗггъ,
 Оказавш., что въ ней имѣются напечатанныя
 повиднѣе съ ея въ томъ, что въ Могеніи
 МВЗггъ сыгравъ разводъ евреевъ небаго; въ
 Мог. Переяславская Городская Управа убои
 Огф. лет. - МВЗггъ Магта 12 дн.

Городской Голова

В Св. Управу
 С. П. Таменин
 С. П. Могеніи

В. В. Верстаковъ

у
ленская

Кѣмъ совершался
обрядъ разводный или
халипы и кто были
свидѣтелями при
совершеніи онаго.

Число и
мѣсяць.
Христіан-
скій.
Еврей-
скій.

По
какимъ
причи-
намъ.

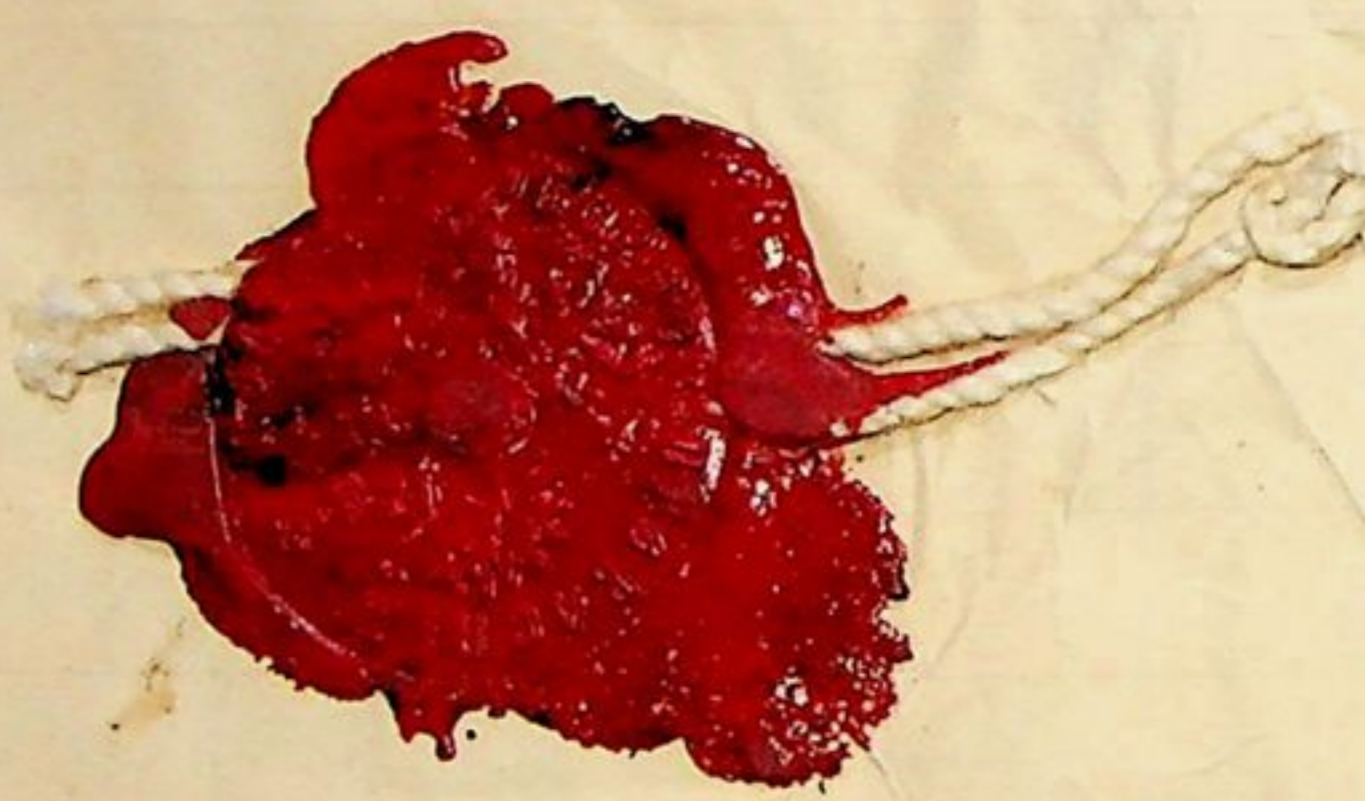
По чьему
рѣшенію.

Кто именно и съ кѣмъ разведенъ
разводнымъ или чрезъ халипу.

Въ этой книгѣ перенумерованныхъ, скрѣпленныхъ и прошнурованныхъ за печатью
Полтавскаго Губернскаго Правленія *устройства меще* (2/4) листовъ.

Мартъ 10 дня 1914 года.

Совѣтникъ *Бизининъ*



И. С. Колтунъ *С. М. Кош* *С. П. Козловъ*

ЦЕНТРАЛЬНИЙ ДЕРЖАВНИЙ ІСТОРИЧНИЙ АРХІВ УКРАЇНИ,
м. КИЇВ

В даній справі № 16

Фонду № 1158 Опису № 1

Пронумеровано 8 (вісім) _____
(цифрами і прописом) _____ аркушів

З них літерні аркуші _____

Пропущені аркуші _____

Вкладення _____

Брошури, газети, листівки _____

Графічні матеріали _____

Документи із згасаючим текстом _____

Інші особливості документів арк. № 1 - супр. печ.

02 03 2020 р. _____
(підпис, прізвище, ініціали)

ПІДГОТОВКА СПРАВ ДО КОПЮВАННЯ
(що зроблено і вказівки оператору)

« _____ » _____ 20 _____ р.
(підпис, прізвище, ініціали)

СПРАВУ ПЕРЕВІРЕНО:

Дата видачі, підпис	Дата повернення, підпис	Дата видачі, підпис	Дата повернення, підпис

ВІДМІТКИ ЛАБОРАТОРІЇ

Реставрація	Оправа	Копіювання
дата, підпис	дата, підпис	дата, підпис